

RAFAEL ANTUNES DOTTI

Tradutor de Inglês

Perfil

Falante nativo de português. Graduado em Engenharia Civil. Estudante de pós-graduação em Tradução. Proficiente em inglês e português com excelente escrita e comunicação verbal. Organizado, com capacidade de cumprir prazos curtos e de aprendizado rápido. Conhecimento em *softwares* de tradução.

Contato



42 3243 2947
42 99942 4505



rafaelantunesdotti@gmail.com

 [linkedin.com/in/rafaeldotti](https://www.linkedin.com/in/rafaeldotti)

 proz.com/translator/2077348

 twitter.com/rafaeldotti_

Experiência Profissional

TED (2015 – atualmente)

Tradutor Voluntário
Tradução de legendas de palestras TED

Transifex (2016)

Tradutor Voluntário
Tradução comunitária do jogo *Firewatch*

Goldbar Games LLC (Outubro/2018)

Tradutor
Tradução do jogo *Snowball Saves Summer*

Last Coffee Studio (Outubro/2018)

Tradutor
Tradução do jogo *Out Alive*

Universally Speaking (Dezembro/2018 - atualmente)

Tradutor & Revisor *freelancer*
Tradução e revisão de jogos eletrônicos

Educação

Universidade Estadual de Ponta Grossa

Graduação em Engenharia Civil
Fevereiro 2013 - Dezembro 2017

Estácio

Estudante de pós-graduação em Tradução
Maio 2018 - Novembro 2019 (previsão de término)

Habilidades

 Português (falante nativo)

 Inglês (fluyente)

 Proficiência no Pacote Office

 Uso de CAT tools (memoQ, Smartcat e Wordfast)